



I, Cristine Domingues Janz, Public Sworn Translator and Commercial Interpreter, duly commissioned by the Board of Trade of the State of Parana, Brazil, and registered under number 12/182-T, qualified according to the legislation in force, hereby certify that the attached document was presented to me for translation from Portuguese into English.

Translation no.: 155/2017

18 May 2017



**STATE UNIVERSITY OF SAO PAULO**  
**“JULIO DE MESQUITA FILHO”**  
Sao Paulo Coast Campus

## Academic Record

### Personal Details

<b>Student Name</b>			<b>Academic Register</b>	
Danilo Couto de Souza			110117-6	
<b>Date of Birth</b>		<b>Place of Birth</b>	<b>Nationality</b>	
26/SEP/1993		São Paulo – SP	Brazilian	
<b>Identity card</b>		<b>Issued by</b>	<b>State</b>	<b>Issue Date</b>
40.096.834-4		SSP	SP	03/JAN/2011

### Course

<b>Course</b>	<b>Modality</b>
CBB08BM – Bachelor Degree in Biological Sciences	Bachelor's
<b>Period</b>	<b>Major</b>
Full-time	Marine Biology

### Act of Recognition

Course recognized per CEE/GP Decree 531, on 05/NOV/2012, published in the Official Gazette on 06/NOV/2012

### Admittance

<b>Form</b>	<b>Exam Date</b>	<b>Ranking</b>	<b>Final Grade</b>	<b>Date of 1<sup>st</sup> Enrollment</b>
Entrance Exam – VUNESP	December / 2010	21 <sup>st</sup>	65.217	25/FEB/2011

### Conclusion

<b>Course Conclusion Date</b>	<b>Graduation Date</b>	<b>Diploma Emission Date</b>
13/AUG/2016	10/MAR/2017	[blank]

### Degree Earned

Bachelor Degree in Biological Sciences

### Observations

International exchange from 01/JUL/2014 to 01/JUL/2015.

International exchange from 01/JAN/2014 to 30/JUN/2014.

Student exempted from 2011 ENADE in the terms of § 6 of Article 5 of Normative Decree 08/2011.

Student exempted from 2016 ENADE due to triennial calendar.



**STATE UNIVERSITY OF SAO PAULO**  
**“JULIO DE MESQUITA FILHO”**  
Sao Paulo Coast Campus

**Academic Record**

Student: 110117-6 Danilo Couto de Souza  
Course: CBB08BM Bachelor's in Biological Sciences with Major in Marine Biology

Code	Subject	Credit Points	Contact Hours	Final Grade	Attend.	Year/Sem	Status
CBNC-05	Cellular Biology	4	60.0	6.3	86%	2011/1	Pass
CBNC-07	Physiology, Ethics and Scientific Methodology	4	60.0	7.8	100%	2011/1	Pass
CBNC-06	Geology	4	60.0	6.5	100%	2011/1	Pass
CBNC-01	Mathematics	4	60.0	5.6	100%	2011/1	Pass
CBNC-02	Chemistry	4	60.0	7.0	80%	2011/1	Pass
CBNC-03	Systems and Biogeography	4	60.0	7.0	100%	2011/1	Pass
CBNC-04	Invertebrate Zoology I	6	90.0	7.4	100%	2011/1	Pass
CBNC-08	Biochemistry	8	120.0	7.0	100%	2011/2	Pass
CBNC-14	Genetics	6	90.0	9.1	100%	2011/2	Pass
CBNC-10	Histology	4	60.0	6.1	93.33%	2011/2	Pass
CBNC-09	Plant Morphology	8	120.0	6.8	100%	2011/2	Pass
CBNC-13	Computational Methods in Biomathematics	4	60.0	8.0	93.33%	2011/2	Pass
CBNC-12	Invertebrate Zoology II	6	90.0	5.6	95%	2011/2	Pass
CBNC-21	Compared Anatomy	4	60.0	6.4	87.88%	2012/1	Pass
CBNC-22	Molecular Biology	6	90.0	8.3	100%	2012/1	Pass
CBNC-18	Population Ecology	4	60.0	7.5	93.33%	2012/1	Pass
CBNC-17	Compared Embryology	4	60.0	5.9	100%	2012/1	Pass
CBNC-16	General Physics	4	60.0	7.5	100%	2012/1	Pass
CBNC-20	Immunology	4	60.0	7.0	100%	2012/1	Pass
CBNC-19	Microbiology	4	60.0	7.5	100%	2012/1	Pass
CBNC-15	Plant Systems	8	120.0	8.5	90%	2012/1	Pass
CBNC-24	Biophysics	6	90.0	9.3	100%	2012/2	Pass
CBNC-29	Community Ecology	4	60.0	7.0	90.63%	2012/2	Pass
CBNC-25	Ecosystems	6	90.0	8.5	93.33%	2012/2	Pass
CBNC-26	Environmental Legislation	4	60.0	9.0	100%	2012/2	Pass
CBNC-28	Paleontology	4	60.0	7.0	100%	2012/2	Pass
CBNC-27	Parasitology	4	60.0	9.0	100%	2012/2	Pass
CBNC-23	Vertebrate Zoology	8	120.0	9.7	100%	2012/2	Pass
CBNC-35	Aquaculture	6	90.0	7.6	100%	2013/1	Pass
CBNC-11	Biostatistics	6	90.0	8.8	75.56%	2013/1	Pass
CBOP-32	Climatology and Global Change: Understanding the Planet in Transformation	3	45.0	9.6	100%	2013/1	Pass
CBNC-34	Environmental Education	4	60.0	5.9	93.33%	2013/1	Pass
CBNC-31	Evolution	4	60.0	7.5	100%	2013/1	Pass
CBNC-30	Compared Physiology I	6	90.0	7.5	100%	2013/1	Pass
CBNC-40	Environmental Impact and Recovery	4	60.0	6.4	100%	2013/1	Pass
CBNC-32	Oceanography and Meteorology	6	90.0	7.0	93.62%	2013/1	Pass
CBNC-41	Animal Behavior	4	60.0	7.9	100%	2013/2	Pass
CBNC-39	Conservation of Natural Marine Areas	4	60.0	6.5	100%	2013/2	Pass
CBNC-38	Compared Physiology II	6	90.0	8.1	97.96%	2013/2	Pass
CBNC-33	Plant Physiology	8	120.0	7.8	100%	2013/2	Pass
CBNC-42	Coastal Geomorphology	4	60.0	6.0	100%	2013/2	Pass
CBNC-36	Coastal Oceanography	6	90.0	7.8	100%	2013/2	Pass
CBNC-37	General Toxicology	4	60.0	6.1	100%	2013/2	Pass



CBBM-05	Fishing Biology	4	60.0	8.5	86.67%	2015/2	Pass
ECBM-	Condensed Curricular Supervised Internship (BM2)	24	360.0	**	**	2015/2	Pass
CBOP-36	Mathematics II	4	60.0	7.8	100%	2015/2	Pass
CBBM-04	Estuarine Systems	8	120.0	7.7	98.21%	2015/2	Pass
CBBM-01	Ecology of Benthic Environments	8	120.0	9.3	88.89%	2016/1	Pass
CBBM-02	Ecology of Pelagic Environments	8	120.0	8.5	93.33%	2016/1	Pass
CBBM-03	Evolution of the South Atlantic and Paleo-Oceanography	4	60.0	5.8	100%	2016/1	Pass

Contact hours – Required	3660.0
Contact hours – Internship	360.0
Total integrated contact hours	4020.0

**Average grade for pass subjects: 7.478**  
**Performance Coefficient: 7.478**  
**Average Class Performance Coefficient: 7.122**  
**Classification in Class: 13 of 41 students**

The student who obtains a final grade equal or superior to 5.0 and an attendance of at least 70% will pass and earn the credit points for the subject. A credit point corresponds to course work equivalent to 15 contact hours in the undergraduate courses.

Legend and explanation of calculations:

NC: Number of credits – C: Credits – M: Final Grade – F: Attendance – A/S: Year/Semester

Ex: Exam – SE: Second Period – RR: Recovery Regime – Aprov.Estudos: Use of Previous Studies

Cumpr.Interc: Fulfilled in Interchange Program – MOD: Modality – Bac: Bachelor's – Lic: Education Degree – Out: Other

Com: Common – Performance Coefficient: Simple mathematical average of pass and failed disciplines

Average Class Performance Coefficient and Classification refers to students that were admitted into the course in the same year

São Vicente, 10 March 2017

[Signature]

Fabiana Cecci Cerqueira  
Section Technical Supervisor/Undergraduate  
and Graduate Technical Section

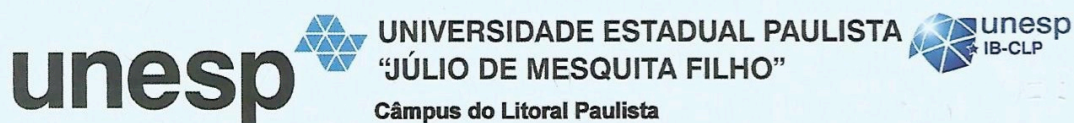
[Signature]

Denise Martins do Valle  
Division Technical Director/  
Academic Technical Division

Biosciences Institute – Sao Paulo Coast Campus  
Praça Infante Dom Henrique, S/N 11330-900, São Vicente, São Paulo  
Internet site: <http://www.clp.unesp.br> Corporate tax payer number: 48031918000558

In witness whereof I declare that the original document presented to me was fully and faithfully translated by me on this public instrument of translation on 18 May 2017 in Curitiba, state of Parana, Brazil. This translation has legal force in Brazil and all countries.

Cristine Domingues Janz  
Tradutora Juramentada e Intérprete Comercial ingles <-> português  
Matrícula na Junta Comercial do Paraná nº 12/182-T  
English <-> Portuguese accredited translator NAATI Australia no. 58185



## Histórico Escolar

Página 1 de 4

### Dados Pessoais

<b>Nome do Aluno</b> Danilo Couto de Souza			<b>Registro Acadêmico</b> 110117-6
<b>Data de Nascimento</b> 26/09/1993	<b>Naturalidade</b> São Paulo-SP	<b>Nacionalidade</b> Brasileira	
<b>Identidade</b> 40.096.834-4	<b>Órgão Emissor</b> SSP	<b>Estado</b> SP	<b>Data de Emissão</b> 03/01/2011

### Curso

<b>Curso</b> CBB08BM - Bacharelado em Ciências Biológicas	<b>Modalidade</b> Bacharelado
<b>Período</b> Integral	<b>Habilitação</b> Biologia Marinha

### Ato de Reconhecimento

Curso reconhecido pela Portaria CEE/GP nº 531, de 05/11/2012, publicada no D.O.E. de 06/11/2012.

### Ingresso

<b>Forma</b> Vestibular VUNESP	<b>Data da prova</b> Dezembro / 2010	<b>Classificação</b> 21 o.	<b>Nota Final</b> 65.217	<b>Data 1a. Matrícula</b> 25/02/2011
-----------------------------------	---	-------------------------------	-----------------------------	---

### Conclusão

<b>Data de conclusão do curso</b> 13/08/2016	<b>Data de colação de grau</b> 10/03/2017	<b>Data de expedição do diploma</b>
---	--	-------------------------------------

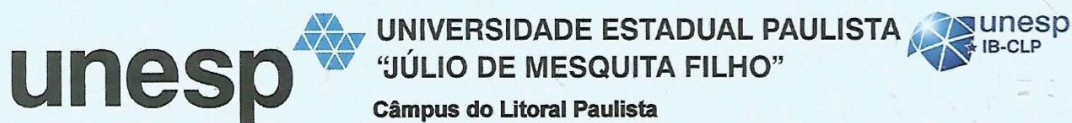
### Título Obtido

Bacharel em Ciências Biológicas

### Observação

Intercâmbio Internacional no período de 01/07/2014 a 01/07/2015.  
Intercâmbio Internacional no período de 01/01/2014 a 30/06/2014.  
Estudante dispensado do ENADE 2011, nos termos do § 6º do Art. 5º da Portaria Normativa nº 08/2011.  
Estudante dispensado do ENADE 2016, em razão do calendário trienal.





## Histórico Escolar

Página 2 de 4

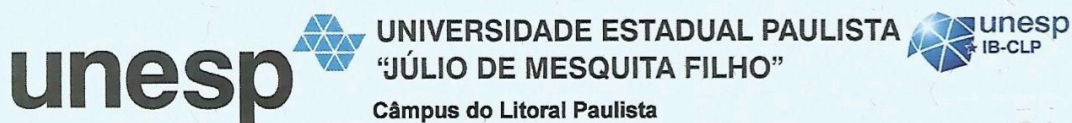
**Aluno:** 110117-6

Danilo Couto de Souza

**Curso:** CBB08BM

Bacharelado em Ciências Biológicas com Habilitação em  
Biologia Marinha

Código	Disciplina	NC	CH	M	F	A/S	Conceito
CBNC-05	Biologia Celular	4	60.0	6.3	86%	2011/1	Aprovado
CBNC-07	Filosofia, Ética e Metodologia Científica	4	60.0	7.8	100%	2011/1	Aprovado
CBNC-06	Geologia	4	60.0	6.5	100%	2011/1	Aprovado
CBNC-01	Matemática	4	60.0	5.6	100%	2011/1	Aprovado
CBNC-02	Química	4	60.0	7.0	80%	2011/1	Aprovado
CBNC-03	Sistemática e Biogeografia	4	60.0	7.0	100%	2011/1	Aprovado
CBNC-04	Zoologia de Invertebrados I	6	90.0	7.4	100%	2011/1	Aprovado
CBNC-08	Bioquímica	8	120.0	7.0	100%	2011/2	Aprovado
CBNC-14	Genética	6	90.0	9.1	100%	2011/2	Aprovado
CBNC-10	Histologia	4	60.0	6.1	93,33%	2011/2	Aprovado
CBNC-09	Morfologia Vegetal	8	120.0	6.8	100%	2011/2	Aprovado
CBNC-13	Métodos Computacionais em Biomatemática	4	60.0	8.0	93,33%	2011/2	Aprovado
CBNC-12	Zoologia de Invertebrados II	6	90.0	5.6	95%	2011/2	Aprovado
CBNC-21	Anatomia Comparada	4	60.0	6.4	87,88%	2012/1	Aprovado
CBNC-22	Biologia Molecular	6	90.0	8.3	100%	2012/1	Aprovado
CBNC-18	Ecologia de Populações	4	60.0	7.5	93,33%	2012/1	Aprovado
CBNC-17	Embriologia Comparada	4	60.0	5.9	100%	2012/1	Aprovado
CBNC-16	Física Geral	4	60.0	7.5	100%	2012/1	Aprovado
CBNC-20	Imunologia	4	60.0	7.0	100%	2012/1	Aprovado
CBNC-19	Microbiologia	4	60.0	7.5	100%	2012/1	Aprovado
CBNC-15	Sistemática Vegetal	8	120.0	8.5	90%	2012/1	Aprovado
CBNC-24	Biofísica	6	90.0	9.3	100%	2012/2	Aprovado
CBNC-29	Ecologia de Comunidades	4	60.0	7.0	90,63%	2012/2	Aprovado
CBNC-25	Ecossistemas	6	90.0	8.5	93,33%	2012/2	Aprovado
CBNC-26	Legislação Ambiental	4	60.0	9.0	100%	2012/2	Aprovado
CBNC-28	Paleontologia	4	60.0	7.0	100%	2012/2	Aprovado
CBNC-27	Parasitologia	4	60.0	9.0	100%	2012/2	Aprovado
CBNC-23	Zoologia de Vertebrados	8	120.0	9.7	100%	2012/2	Aprovado
CBNC-35	Aquicultura	6	90.0	7.6	100%	2013/1	Aprovado
CBNC-11	Bioestatística	6	90.0	8.8	75,56%	2013/1	Aprovado
CBOP-32	Climatologia e Mudança Global: Entendendo o Planeta em Transformação	3	45.0	9.6	100%	2013/1	Aprovado
CBNC-34	Educação Ambiental	4	60.0	5.9	93,33%	2013/1	Aprovado
CBNC-31	Evolução	4	60.0	7.5	100%	2013/1	Aprovado
CBNC-30	Fisiologia Comparada I	6	90.0	7.5	100%	2013/1	Aprovado
CBNC-40	Impacto e Recuperação Ambiental	4	60.0	6.4	100%	2013/1	Aprovado
CBNC-32	Oceanografia e Meteorologia	6	90.0	7.0	93,62%	2013/1	Aprovado
CBNC-41	Comportamento Animal	4	60.0	7.9	100%	2013/2	Aprovado
CBNC-39	Conservação de Áreas Naturais Marinhas	4	60.0	6.5	100%	2013/2	Aprovado
CBNC-38	Fisiologia Comparada II	6	90.0	8.1	97,96%	2013/2	Aprovado
CBNC-33	Fisiologia Vegetal	8	120.0	7.8	100%	2013/2	Aprovado
CBNC-42	Geomorfologia Costeira	4	60.0	6.0	100%	2013/2	Aprovado
CBNC-36	Oceanografia Costeira	6	90.0	7.8	100%	2013/2	Aprovado



## Histórico Escolar

Página 3 de 4

**Aluno:** 110117-6 Danilo Couto de Souza  
**Curso:** CBB08BM Bacharelado em Ciências Biológicas com Habilitação em Biologia Marinha

Código	Disciplina	NC	CH	M	F	A/S	Conceito
CBNC-37	Toxinologia Geral	4	60.0	6.1	100%	2013/2	Aprovado
CBBM-05	Biologia Pesqueira	4	60.0	8.5	86,67%	2015/2	Aprovado
ECBM-	Estágio Supervisionado Curricular Condensado (BM2)	24	360.0	**	**	2015/2	Aprovado
CBOP-36	Matemática II	4	60.0	7.8	100%	2015/2	Aprovado
CBBM-04	Sistemas Estuarinos	8	120.0	7.7	98,21%	2015/2	Aprovado
CBBM-01	Ecologia de Ambientes Bentônicos	8	120.0	9.3	88,89%	2016/1	Aprovado
CBBM-02	Ecologia de Ambientes Pelágicos	8	120.0	8.5	93,33%	2016/1	Aprovado
CBBM-03	Evolução do Atlântico Sul e Paleo-Oceanografia	4	60.0	5.8	100%	2016/1	Aprovado

Carga Horária - Obrigatória	3660,0
Carga Horária - Estágio	360,0
Total de carga horária integralizada	4020,0

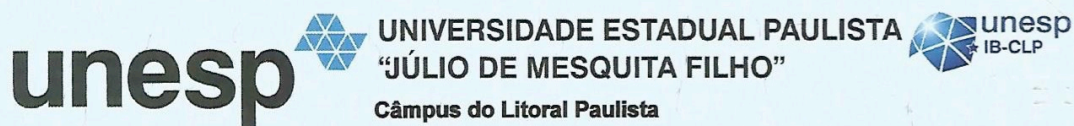
**Média das disciplinas aprovadas: 7,478**  
**Coefficiente de Rendimento: 7,478**  
**Coefficiente de Rendimento Médio da Turma: 7,122**  
**Classificação na Turma: 13º de 41 alunos**

Será considerado aprovado, com direito aos créditos da disciplina, o aluno que obtiver nota final igual ou superior a 5.0 e frequência mínima de 70%. A unidade de crédito corresponde ao trabalho escolar equivalente a 15 horas/aula nos cursos de graduação.

Legendas e explicação dos cálculos:  
NC: Número de créditos - C: Créditos - M: Média - F: Frequência - A/S: Ano/Semestre  
Ex: Exame - SE: Segunda Época - RR: em Regime de Recuperação - Aprov. Estudos: Aproveitamento de Estudos - Cumpr. Interc.: Cumprido em Intercâmbio  
MOD: Modalidade - Bac: Bacharelado - Lic: Licenciatura - Com: Comum - Out: Outros  
Coefficient de Rendimento - Média aritmética simples das disciplinas aprovadas e reprovasas  
Coefficient de Rendimento Médio e Classificação na turma são referentes aos alunos que possuem o mesmo ano de ingresso no curso

São Vicente, 10 de março de 2017





## Histórico Escolar

Página 4 de 4

**Aluno:** 110117-6

Danilo Couto de Souza

**Curso:** CBB08BM

Bacharelado em Ciências Biológicas com Habilitação em  
Biologia Marinha

Legendas e explicação dos cálculos:  
NC: Número de créditos - C: Créditos - M: Média - F: Frequência - A/S: Ano/Semestre  
Ex: Exame - SE: Segunda Época - RR: em Regime de Recuperação - Aprov. Estudos: Aproveitamento de Estudos - Cumpr. Interc.: Cumprido em Intercâmbio  
MOD: Modalidade - Bac: Bacharelado - Lic: Licenciatura - Com: Comum - Out: Outros  
Coeficiente de Rendimento - Média aritmética simples das disciplinas aprovadas e reprovadas  
Coeficiente de Rendimento Médio e Classificação na turma são referentes aos alunos que possuem o mesmo ano de ingresso no curso

*Fabiana Cecchi Cerqueira*

Fabiana Cecchi Cerqueira  
Supervisor Técnico de Seção/Seção Técnica  
de Graduação e Pós-Graduação

*Denise Martins do Valle*

Denise Martins do Valle  
Diretor Técnico de Divisão/Divisão Técnica  
Acadêmica



I, Cristine Domingues Janz, Public Sworn Translator and Commercial Interpreter, duly commissioned by the Board of Trade of the State of Parana, Brazil, and registered under number 12/182-T, qualified according to the legislation in force, hereby certify that the attached document was presented to me for translation from Portuguese into English.

Translation no.: 1576/2017

18 May 2017



**STATE UNIVERSITY OF SAO PAULO**

**“JULIO DE MESQUITA FILHO”**

**Biosciences Institute**

**Sao Paulo Coast Campus**

## CERTIFICATE OF CONCLUSION

*I CERTIFY, within my authority as Academic Technical Director, that **DANILO COUTO DE SOUZA**, bearer of identity card number 40.096.834-4 SSP/SP, concluded, on the 13<sup>th</sup> day of August of the year 2016, the Course in Biological Sciences – Bachelor’s, with a Major in Marine Biology, at the Institute of Biosciences of the Sao Paulo Coast Campus and received his Bachelor’s Degree on the 10<sup>th</sup> day of March of the year 2017.*

*I also CERTIFY that the diploma for the interested party will be forwarded to the University Diploma Registration Group for due registry under the terms of current legislation.*

*São Vicente, 10 March 2017*

*[Signature]* **DENISE MATINS DO VALLE**

Academic Technical Director

DTA-IB/CLP

Biosciences Institute – Sao Paulo Coast Campus

Praça Infante Dom Henrique, S/N 11330-900, São Vicente, São Paulo

Internet site: <http://www.clp.unesp.br> Corporate taxpayer number: 48031918000558

In witness whereof I declare that the original document presented to me was fully and faithfully translated by me on this public instrument of translation on 18 May 2017 in Curitiba, state of Parana, Brazil. This translation has legal force in Brazil and all countries.

Cristine Domingues Janz

Tradutora Juramentada e Intérprete Comercial ingles <-> português

Matrícula na Junta Comercial do Paraná nº 12/182-T

English <-> Portuguese accredited translator NAATI Australia no. 58185





UNIVERSIDADE ESTADUAL PAULISTA  
"JÚLIO DE MESQUITA FILHO"  
Instituto de Biociências  
Câmpus do Litoral Paulista



## CERTIFICADO DE CONCLUSÃO

*CERTIFICO, na qualidade de Diretora Técnica Acadêmica, que*  
**DANILO COUTO DE SOUZA**, portador do RG de nº 40.096.834-4 SSP/SP, concluiu, aos 13 dias do mês de agosto do ano de 2016, o Curso de Ciências Biológicas – Bacharelado, com Habilitação em Biologia Marinha, do Instituto de Biociências do Câmpus do Litoral Paulista e colou o grau de Bacharel aos 10 dias do mês de março do ano de 2017.

*CERTIFICO, ainda, que o diploma do interessado será encaminhado*  
*ao Grupo de Registro de Diplomas da Universidade, para o devido registro, nos termos da*  
*legislação vigente.*

*São Vicente, em 10 de março de 2017.*

**DENISE MARTINS DO VALLE**  
Diretora Técnica Acadêmica  
DTA-IB/CLP